# Guia de Referência Rápida

Este guia descreve algumas das características de sua impressora de etiquetas DYMO<sup>®</sup> LabelManager 500TS. Leia as seções apresentadas a seguir para obter informações sobre a utilização de sua impressora de etiquetas.

- Registro da sua impressora de etiquetas
- Conexão da alimentação
- Inserção do cassete de etiquetas
- Conheça a sua impressora de etiquetas
- Utilização da tela de toque
- Instalar o software DYMO Label
- Conectar a impressora de etiquetas ao seu computador
- Utilização do software DYMO Label
- Download de etiquetas e clipart
- Gerenciar etiquetas e clipart

Para obter informações completas sobre o uso de sua impressora de etiquetas, faça download do *Guia do Usuário da LabelManager 500TS* na seção de suporte do website da DYMO em **www.dymo.com**.

# Registro da sua impressora de etiquetas

Acesse **www.dymo.com/register** para registrar on-line a sua impressora de etiquetas. Durante o processo de registro, você precisará do número de série, localizado dentro da tampa posterior da impressora de etiquetas.

Registre sua impressora de etiquetas para receber estes benefícios:

- Notificação da disponibilidade de atualizações por e-mail
- Ofertas especiais e anúncios de novos produtos

# Conexão da alimentação

A impressora de etiquetas é alimentada por uma bateria de polímero de lítio (LiPo) recarregável.

# Inserir a bateria

A bateria fornecida com a impressora de etiquetas vem parcialmente carregada de fábrica.

Certifique-se de que o carregador esteja desconectado antes de manusear a bateria de LiPo.

### Para inserir a bateria

- 1 Levante a tampa posterior da impressora de etiquetas.
- 2 Insira a bateria no respectivo compartimento obedecendo as marcas de polaridade (+ e –).
- **3** Feche a tampa posterior da impressora de etiquetas.

Certifique-se de ler as Precauções de segurança da LiPo em página 63.

# Remoção da bateria

Remova a bateria se não houver previsão de uso da impressora de etiquetas por um longo período.

Certifique-se de que o carregador esteja desconectado antes de manusear a bateria de LiPo.

### Para remover a bateria

- 1 Desconecte o carregador.
- 2 Levante a tampa posterior da impressora de etiquetas.
- 3 Remova a bateria de seu compartimento.

Certifique-se de ler as Precauções de segurança da LiPo em página 63.



# Carregamento da bateria

Um carregador é fornecido com a impressora de etiquetas para recarregar a bateria. O carregamento da bateria demora aproximadamente três horas.

O carregador deve ser utilizado somente para carregar a bateria; ele não pode ser usado para alimentar a impressora de etiquetas.

#### Para recarregar a bateria

 Conecte o carregador ao conector de alimentação localizado na parte superior da impressora de etiquetas.



2 Conecte a outra extremidade do carregador a uma tomada de energia.

🗥 Certifique-se de ler as Precauções de segurança da LiPo em página 63.

# Inserção do cassete de etiquetas

Sua impressora de etiquetas usa cassetes de etiquetas DYMO D1.

#### Para inserir o cassete de etiquetas

- Levante a tampa posterior da impressora de etiquetas para abrir o compartimento de etiquetas.
- 2 Verifique se a fita está esticada na abertura do cassete e se está passando entre os guias de etiquetas.

Se necessário, gire o eixo da bobina no sentido horário para esticar a fita.

- 3 Insira o cassete e pressione com firmeza até ele prender no local.
- 4 Feche a tampa posterior da impressora de etiquetas.





# Conheça a sua impressora de etiquetas

Familiarize-se com os recursos mostrados na ilustração a seguir.



- 1 Conector USB
  - Conector de alimentação 9
- **3** Tela de toque
- **4** OK

2

- 5 Imprimir
- 6 Visualizar impressão
- 7 Retrocesso

- 8 Enter
  - Símbolos Moeda
- 10 Excluir
- **11** Caracteres acentuados
- **12** Barra de espaço
- 13 Shift
- 14 Caps Lock

- 15 Símbolos Pontuação
- 16 Início
- 17 Ligar/Desligar
- 18 Cortador
- 19 Abertura de saída de etiqueta
- 20 Navegação

A figura a seguir mostra os principais recursos disponíveis na tela inicial da LabelManager 500TS.



A figura a seguir mostra os recursos disponíveis para a edição de suas etiquetas.



# Utilização da tela de toque

Quando a impressora for ligada pela primeira vez, você deverá selecionar o idioma, as unidades de medida e a largura da etiqueta. Essas definições serão mantidas até que sejam alteradas.

Após a seleção do idioma, será exibido um breve vídeo com informações sobre como usar a impressora de etiquetas.

Para assistir ao vídeo novamente, toque em <u>N</u> na tela inicial da LabelManager 500TS e selecione **Vídeo de demonstração**.

Você pode fazer seleções e controlar a tela de toque usando seus dedos para tocar, tocar duas vezes e deslizar.

#### Fazer uma seleção

Você pode fazer seleções na tela de toque, tocando em um item.



Toque para selecionar uma guia, item de menu ou caixa de seleção.

### Selecionar texto

Você pode selecionar rapidamente o texto a ser editado ou excluído.



#### Rolar uma lista

Arrastar uma barra de rolagem move rapidamente a visualização de um menu ou uma lista.



Arraste para percorrer uma lista.

# Utilização da impressora de etiquetas com o seu computador

Sua impressora de etiquetas pode ser usada como uma impressora de etiquetas autônoma ou você pode imprimir etiquetas diretamente de seu computador usando o software DYMO Label™ (requer o DYMO Label v.8.4 ou superior).

Você pode também usar o software DYMO Label para importar dados de diversos formatos de bancos de dados padronizados e fazer download de etiquetas para sua impressora de etiquetas.

# Instalar o software DYMO Label

Não conecte a impressora de etiquetas ao seu computador até que a instalação do software esteja concluída.

#### Para instalar o software em um sistema Windows®

- 1 Faça download da última versão do software DYMO Label na seção de suporte do website da DYMO em **www.dymo.com.**
- 2 Feche todos os aplicativos do Microsoft Office que estiverem abertos.
- 3 Clique duas vezes no ícone do instalador.

Após alguns segundos, a tela de instalação é exibida.

4 Clique em Instalar e siga as instruções do instalador.

#### Para instalar o software em um sistema Mac OS®

- 1 Faça download da última versão do software DYMO Label na seção de suporte do website da DYMO em **www.dymo.com.**
- 2 Clique duas vezes no ícone do instalador e siga as instruções na tela.

## Conectar a impressora de etiquetas ao seu computador

A impressora de etiquetas é conectada ao computador por meio da conexão USB localizada na parte superior da impressora.

Não conecte a impressora de etiquetas ao seu computador até que a instalação do software esteja concluída.

#### Para conectar a impressora de etiquetas ao seu computador

1 Conecte o cabo USB à porta USB localizada na parte superior da impressora de etiquetas.



- 2 Conecte a outra extremidade do cabo USB a uma porta USB disponível em seu computador.
- 3 Se necessário, pressione 🕐 para ligar a impressora de etiquetas.
- 4 Se você tiver mais de uma impressora de etiquetas DYMO instalada, faça o seguinte:
  - a Clique na imagem da impressora na área de impressão do software DYMO Label.



Todas as impressoras de etiquetas instaladas no computador são exibidas.

**b** Selecione a impressora de etiquetas LabelManager 500TS.

## Utilização do software DYMO Label

A ilustração a seguir mostra alguns dos principais recursos disponíveis no software DYMO Label.



Para obter detalhes completos sobre o uso do software, consulte a Ajuda on-line.

No menu da Ajuda, você pode visualizar o seguinte:

- Ajuda do DYMO Label v.8
- Guia do Usuário do DYMO Label v.8
- Guia do Usuário da LabelManager 500TS

### Download de etiquetas e clipart

Com o software DYMO Label, você pode importar dados de um arquivo de banco de dados e fazer download de etiquetas para sua impressora de etiquetas. Você também pode fazer download do seu clipart personalizado para a impressora de etiquetas.

#### Importar dados e fazer download de etiquetas

Você pode importar dados e fazer download de etiquetas rapidamente a partir dos seguintes tipos de arquivos de banco de dados:

- Microsoft Access
- Microsoft Excel
- Texto Arquivos de valores separados por vírgula, com extensão \*.csv ou \*.txt
- Universal Data Links Consulte a documentação da Microsoft sobre Universal Data Link (\*.UDL, Link de dados universal) para obter mais informações.

#### Para importar dados e fazer download para a impressora de etiquetas

- 1 Clique em 🖊 na área de impressão do software DYMO Label.
- 2 Clique em Criar um conjunto de etiquetas a partir de uma planilha ou banco de dados e faça o download.
- 3 Siga as instruções do assistente Importar dados e fazer download.

#### Download de clipart

A impressora de etiquetas inclui várias imagens de clipart que podem ser adicionadas rapidamente às etiquetas. Você também pode fazer download de suas imagens para a impressora de etiquetas.



#### Para fazer download de clipart para a impressora de etiquetas

- 1 Clique em 🖊 na área de impressão do software DYMO Label.
- 2 Clique em **\* Download de clipart**.
- 3 Execute uma das seguintes ações:
  - Em Meu clipart, selecione a imagem para download para a impressora de etiquetas.

A imagem é adicionada à Lista de download.

 Clique em <sup>4</sup>/<sub>4</sub>, acesse e selecione uma imagem em seu computador para fazer download para sua impressora de etiquetas e, em seguida, clique em Abrir.

A imagem é adicionada à Lista de download e à seção Meu clipart da biblioteca de clipart do software DYMO Label.

4 Clique em Download.

## Gerenciar etiquetas e clipart

Você pode gerenciar etiquetas e clipart em sua impressora de etiquetas a partir do software DYMO Label usando o Gerenciador de arguivos da LabelManager 500TS.

Para gerenciar etiquetas e clipart diretamente na impressora de etiquetas, toque em 🗙 na tela inicial da LabelManager 500TS e selecione Gerenciar arquivos.

#### Gerenciar etiquetas

Você pode visualizar, organizar e excluir etiquetas armazenadas em sua impressora de etiquetas.

🖸 Gerenciador de arqu			
日本官			
Etiquetas Meus cliparts	Nome	Tamanho	Data
	Impressas recentemente	4727	08/29/2011
	alvas	29350	08/29/2011
	Downloads	58700	08/29/2011
Memória usada:			
Etiquetas: 90 kb Clipart: 73 kb			
Memória disponível:			
893 kb			

As etiquetas são armazenadas em sua impressora de etiquetas nas seguintes pastas:

- Downloads Exibe as etiquetas baixadas para a impressora de etiquetas utilizando-se o software DYMO Label. Você pode criar subpastas dentro da pasta Downloads para manter suas etiquetas baixadas organizadas.
- Impressas recentemente - Exibe as últimas 20 etiquetas impressas em sua impressora de etiquetas.
- Salvas Contém as etiquetas criadas em sua impressora de etiquetas e salvas na memória da impressora. Você pode criar subpastas dentro da pasta Salvas para manter suas etiquetas organizadas.

#### Para gerenciar etiquetas em sua impressora de etiquetas

- 1 Clique em 🖊 na área de impressão do software DYMO Label.
- 2 Clique em Serenciar etiquetas e clipart na impressora de etiquetas. A caixa de diálogo do Gerenciador de arquivos da LabelManager 500TS é exibida.
- 3 Clique em Etiquetas no painel de navegação.

#### Gerenciar clipart

Você pode excluir imagens de clipart baixadas anteriormente para sua impressora de etiquetas.

迈 Gerenciador de arqu	iivos da LabelManager 5	00TS	- • ×	
日子亡	i i			
Etiquetas Meus cliparts	BYMO	Ì		
Memória usada:				
Etiquetas: 90 kb Clipart: 73 kb				
Memória disponível:				
893 kb				
CustomClipartFolder				

#### Para excluir um clipart

- 1 Clique em 🖊 na área de impressão do software DYMO Label.
- 2 Clique em Serenciar etiquetas e clipart na impressora de etiquetas. A caixa de diálogo do Gerenciador de arquivos da LabelManager 500TS é exibida.
- 3 Clique em Meu clipart no painel de navegação.
- 4 Selecione as imagens a serem excluídas da impressora de etiquetas e clique em m.

# Precauções de segurança com relação a baterias recarregáveis de polímero de lítio

O manuseio inadequado da bateria recarregável de polímero de lítio pode causar vazamento, calor, fumaça, explosão ou incêndio. Isso pode prejudicar o desempenho ou provocar falhas. Também pode danificar o dispositivo de proteção instalado na bateria. Isso pode danificar o equipamento ou provocar ferimentos nos usuários. Siga todas as instruções abaixo.

# Ao carregar a bateria /! Perigo

- Ao carregar a bateria, use carregadores exclusivos e siga as condições especificadas.
- Não conecte diretamente a uma tomada elétrica ou a carregadores que utilizam conexões para acendedores de cigarro.
- Não use nem armazene a bateria perto de fogo ou dentro do carro quando houver a possibilidade de a temperatura ultrapassar 60 °C.

# \land Aviso

Interrompa o carregamento da bateria se ele não for concluído dentro do período especificado.

# \land Cuidado

- Leia completamente este Guia de Referência Rápida antes de carregar a bateria.
- Não carregue em local que gere eletricidade estática.
- A bateria só pode ser carregada dentro de uma faixa de temperatura de 0 °C a 45 °C.

## Ao descarregar a bateria

# / Perigo

- Use a bateria apenas no equipamento especificado.
- Não use nem armazene a bateria perto de fogo ou dentro do carro quando houver a possibilidade de a temperatura ultrapassar 60 °C.

# \land Cuidado

- Não carregue em local que gere eletricidade estática.
- A bateria só pode ser usada dentro da faixa de temperatura de -20 °C a 60 °C.

#### Um ano de garantia para o seu produto DYMO

O seu produto eletrónico DYMO é vendido com um ano de garantia, a partir da data de aquisição, contra defeitos de material e de fabrica. Os custos de reparação ou substituição do equipamento serão assumidos pela DYMO nas seguintes condições:

- 1 As máquinas devolvidas de acordo desta garantia devem fazer-se acompanhar por uma descrição do defeito, assim como por uma cópia da prova de compra da máquina, e pelos seus dados de contato completos e pormenores da entrega: nome, telefone, endereço completo – rua, número da casa, código postal, cidade, país.
- 2 As máquinas devolvidas à DYMO devem ser devidamente embaladas. A DYMO não assumirá qualquer responsabilidade por mercadorias perdidas ou danificadas enviadas pelo cliente.
- 3 As máquinas deverão ter sido utilizadas estritamente de acordo com as instruções de funcionamento fornecidas, no momento da aquisição. A DYMO não assumirá a responsabilidade por defeitos causados por acidente, uso indev ido, alteração do produto ou negligência.
- 4 A DYMO não assume qualquer responsabilidade por qualquer perda, danos ou despesas consequentes, de qualquer tipo, resultantes das máquinas ou acessórios ou da sua utilização, salvo se a responsabilidade por morte ou lesão física causadas por tais produtos não estiver excluída.
- 5 As impressoras DYMO foram projetadas para uso somente com as etiquetas fabricadas pela DYMO. Esta garantia não cobre defeitos ou danos causados pelo uso de etiquetas de outros fornecedores.
- 6 Esta garantia não afecta os seus direitos legais como consumidor.

#### O que fazer se a s ua máquina apresentar algum defeito?

A DYMO oferece-lhe as seguintes opções de assistência:

- Web site da DYMO: Na maioria das situações uma consulta da página www.dymo.com fornecer-lhe-á a ajuda necessária. Clique em "Support" (Assistência) e encontrará informações relativas ao seu produto DYMO, tal como Frequently Asked Questions (Perguntas Frequentes) e soluções para problemas comuns. O guia do utilizador também lhe fornece informações adicionais.
- Concessionário: O seu concessionário DYMO pode ajudá-lo a determinar a verdadeira causa do problema e prestar-lhe a devida assistência.
- Serviço de Atendimento ao Cliente da DYMO: Poderá igualmente contactar Serviço de Atendimento ao Cliente da DYMO, onde um operador o ajudará a determinar a verdadeira causa do problema e aconselhá-lo sobre o que deverá fazer a seguir:

BR 0800 970 9044 International + 31 20 50 40 566

Centro de Reparações: Você pode enviar a sua máquina com defeito para um centro de reparações DYMO (é favor ver as condições 1 e 2 supramencionadas, que explicam como deve enviar uma máquina com defeito). O endereço do centro de reparação DYMO mais próximo de si encontra no site www.dymo.com ou contactando o helpdesk da DYMO.